3

CƠ QUAN CẤP HỘ CHIẾU
ISSUING AUTHORITY
CỤC QUẢN LÝ XUẤT NHẬP CẢNH
Immigration Department
T/L CỤC TRƯỞNG
For the Director
P. Trưởng Phòng
Deputy Chief of Division
Lương Đình Kháng

Chữ ký người mang hộ chiếu
Signature of bearer
Bùi Văn Quân

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM - *SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM*

HỘ CHIẾU / *PASSPORT*

Loại / *Type*	Mã số / *Code*	Số hộ chiếu / *Passport N°*
P	VNM	C2161790

Họ và tên / *Full name*
BÙI VĂN QUÂN

Quốc tịch / *Nationality* — VIỆT NAM / *VIETNAMESE*

Ngày sinh / *Date of birth* — 26 / 10 / 1996

Nơi sinh / *Place of birth* — NAM ĐỊNH

Giới tính / *Sex* — NAM / M

Số GCMND / *ID card N°* — 036096002013

Ngày cấp / *Date of issue* — 08 / 11 / 2016

Có giá trị đến / *Date of expiry* — 08 / 11 / 2026

Nơi cấp / *Place of issue*
Cục Quản lý xuất nhập cảnh

P<VNMBUI<<VAN<QUAN<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<
C2161790<6VNM9610264M2611088036096002013<<66

THỊ THỰC — *VISAS*

7 MAY 2023

LANDING PERMISSION
-8 MAY 2023
-8 MAY 2024

LKTH10094983
NP1428166656A

JAPAN VISA
日本国査証
[redacted]
ED0309978

Place of issue: HANOI
Date of issue: 21 APR 23
Date of expiry: 21 JUL 23
No. of entries: SINGLE
Issue No.: 23A53440
For stay(s) of: 1 YEAR
Category: (E) AS SPECIFIED SKILLED WORKER(I)
Surname/Given name: BUI VAN QUAN
Passport No.: C2161790
Sex: M
Date of birth: 26 OCT 96
Nationality: VNM
No. of entries:
Remarks
XNV22-000507

V<JPNBUI<<VAN<QUAN<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<
C2161790<6VNM9610264M2307219 23A53440620A<E79